## Contributors

**IRYNA BOGDANOVA** holds a PhD and MA degrees in International Law and Economics from the World Trade Institute at the University of Bern. Her PhD thesis explored the legality of unilateral economic sanctions—that is, sanctions imposed by individual states without authorization of the United Nations Security Council—under international law. Her doctoral research was financed by the Swiss National Science Foundation. Her research interests include international trade law and policy, collective and unilateral economic sanctions and their effectiveness, the use of economic coercion to convey moral norms, and interrelations between economic sanctions and international trade law. Bogdanova has also received bachelor and master degrees with honours from the National University of Kyiv-Mohyla Academy, Ukraine, where she was ranked among the top students in the Faculty of Law.

GIOVANNA BROGI is a professor emerita at the University of Milan. She has served as a president of the Italian Association of Slavists (A.I.S.) (1993-98) and is currently the president of the Italian Association of Ukrainian Studies (A.I.S.U.). She was awarded a *Doctor honoris causa* degree from the National University of Kyiv-Mohyla Academy and the Ivan Franko National University of Lviv, Ukraine. The subjects of her numerous published articles include medieval Slavic literature; Renaissance and Baroque history writing in Dalmatia, Poland, Ukraine, and Russia; Ukrainian Baroque literature; the language question in Ukraine in the seventeenth-eighteenth centuries; and the poetry of Taras Shevchenko. She has contributed as editor and/or writer to the following books: Il Barocco letterario nei paesi slavi (Literary Baroque in the Slavic Countries, NIS, Rome, 1996); Królewstwo Słowian. Historiografia Renesansu i Baroku w krajach słowiańskich (The Reign of the Slavs. Renaissance and Baroque Historiography in the Slavic Countries, Wyd. Świat literacki, 1998); Taras Ševčenko. Dalle carceri zariste al pantheon ucraino (Taras Shevchenko: From Tsarist Jail to the Ukrainian Pantheon, Mondadori Education, 2015); and Ukraine and Europe: Cultural Encounters and Negotiations (edited by G. Brogi Bercoff, M. Pavlyshyn, and S. Plokhy, Toronto UP, 2017).

**KATERYNA BRYZH** has recently received an MA in Applied Linguistics from the University of Saskatchewan. Her research interests include studies of immigrant languages, Ukrainian language and culture maintenance, and Ukrainian as a Heritage Language in Canada.

Contributors

**DANYLO IL'NYTS'KYI** is senior lecturer in the Department of Philology at the Ukrainian Catholic University in Lviv, Ukraine. He holds a PhD from the Taras Shevchenko Institute of Literature of the National Academy of Sciences of Ukraine and specializes in Ukrainian modernist literature. His doctoral research (2013) was dedicated to Bohdan Ihor Antonych, and he subsequently compiled and edited three volumes of Antonych's oeuvre. He also co-authored (with Vasyl' Derevins'kyi, Petro Liashkevych, and Nadiia Morykvas) *Muza i chyn Ostapa Luts'koho (Muse and Civic Duties of Ostap Luts'kyi,* Smoloskyp, 2016), co-developed (with Viktor Martyniuk) the "Imaginary Map of Literary Lviv (±1939)," a project, hosted by the Center for Urban History of East Central Europe in Lviv, and has been one of the co-organizers of the "Intellectual Biography" seminars (Dim Franka, 2014-present). Il'nyts'kyi's academic interests include the intellectual milieu of Lviv and Galicia in the interwar period, the literary developments in Lviv after the 1950s, and the Ukrainian rock music of the 1990s and 2000s.

**MARIA IVANOVA** is a faculty lecturer in the Department of Languages, Literatures, and Cultures at McGill University. She earned a PhD in the history of philosophy at Lomonosov Moscow State University. Previously, she worked at the University of Virginia and was a research fellow at the Polish History Museum in Warsaw, the Harvard Ukrainian Research Institute, and the Centre for Advanced Study in Sofia. Her research interests include early modern Slavic intellectual history, philosophy, and cultural studies.

**VOLODYMYR V. KRAVCHENKO** is professor in the Department of History and Classics, and the director of Contemporary Ukraine Studies Programs at the Canadian Institute of Ukrainian Studies (University of Alberta). He is the author of about 170 articles, book chapters, and monographs concerning Ukrainian historiography from the end of the eighteenth century to the twenty-first century, Ukraine's historical legacy, and Kharkiv, the city and the region. His fields of interest include the history of east European, Soviet, and Russian studies.

**OSTAP KUSHNIR** is an assistant professor at Lazarski University (Poland) and a lecturer at Coventry University (UK). He holds an MA in Journalism from Odesa Mechnikov National University, an MA in International Relations from the University of Wales, and a PhD from Nicolaus Copernicus University in Toruń. His academic interests include geopolitical and identity-forming processes in central and eastern Europe, specifically in Ukraine and the Black Sea region. He is the author of *Ukraine and Russian Neo-imperialism: The Divergent Break* (Lexington Books, imprint of Rowman and Littlefield, 2018) and *Business, Values, and EU's Response to Protests in Ukraine: Cases from*  2003-04, 2010, and 2013-14 (Lazarski UP, 2021). Kushnir also edited *The Intermarium: Polish-Ukrainian Linchpin of Baltic-Black Sea Cooperation* (Cambridge Scholars Publishing, 2019) and co-edited (with Oleksandr Pankieiev) *Meandering in Transition: Thirty Years of Identity Building in Post-Communist Europe* (Lexington Books, imprint of Rowman and Littlefield, 2021). Overall, he is the author of five books and more than 30 research articles. Kushnir also serves on the editorial board of the *Central European Journal of International and Security Studies* (Czech Republic).

**VERONIKA MAKAROVA** is a professor of Linguistics in the Department of Linguistics, University of Saskatchewan. She previously worked in a total of six universities in Russia, the UK, and Japan. Her research interests include immigrant and heritage languages of Canada, bilingualism and multilingualism, Russian language and culture, and Doukhobor language and culture. She has published five books and over 100 research articles.

**OLEKSII POLEGKVI** is a former Bayduza post-doctoral fellow at the Canadian Institute of Ukrainian Studies and a member of the Political Communication Research Unit at the University of Antwerp (Belgium). He was previously a research fellow at the Graduate Institute of Russian Studies, National Chengchi University (Taiwan), and a visiting fellow at the Institute of Advanced Studies Kőszeg (iASK, Hungary). He earned a PhD in Political Science at the University of Wrocław (Poland) and the University of Antwerp (Belgium) and an MA in Philosophy at the Taras Shevchenko National University of Kyiv in Ukraine. His research interests include post-communist transformations in eastern Europe, media and political discourse, and nation and identity building in the post-Soviet space.

**VALENTYNA SAVCHYN** is an associate professor in the Department of Translation Studies and Contrastive Linguistics at the Ivan Franko National University of Lviv and an affiliated researcher at the Swedish Collegium for Advanced Study, Uppsala University (2021-22). She earned a PhD in Translation Studies at the Taras Shevchenko National University of Kyiv in 2007. She held visiting fellowships at the University of Rzeszów (2017) and the University of Turku (2018), and was a guest researcher at Stockholm University (2019-20). She won the John Kolasky award from the Canadian Institute of Ukrainian Studies, University of Alberta (2019). Savchyn's research focuses on the history of literary translation in Ukraine and the role of translators, literary translation, and dictionaries in a totalitarian society. She has produced over a hundred articles and book chapters that offer a multi-layered approach to the historical contextualization of literary translation in Soviet Ukraine. She also published a monograph—*Mykola* 

Contributors

Lukash—podvyzhnyk ukrains'koho khudozhnioho perekladu (Mykola Lukash As a Pillar of Ukrainian Literary Translation, Litopys, 2014) and a biobibliographical guide—Mykola Lukash (Vydavnychyi tsentr Lvivs'koho natsional'noho universytetu imeni Ivana Franka, 2003).

**LANA SOGLASNOVA** is librarian and a Slavic cataloguing supervisor at the University of Toronto Libraries. Her research interests include language, culture, and cataloguing. She has published articles on Slavic cataloguing and on controlled vocabularies, as well as book reviews. She currently serves on the editorial team of the Slavic Cataloging Manual. Soglasnova holds a Master of Information Studies degree from the University of Toronto and a PhD in Linguistics from the University of Chicago.

**DIETER STERN** is professor of Slavic philology at the Institute for Languages and Cultures at the University of Ghent (Belgium). He studied Slavic languages and literatures, English linguistics, and comparative historical linguistics at the University of Bonn, where he received a PhD in 1998. In 2010 he obtained a habilitation degree from Humboldt University, Berlin, for his research on Taimyr Pidgin Russian. He conducted research and lectured at various institutions and universities (Academy of Sciences of North Rhine-Westfalia 1997-2003, Humboldt University 2003-07, University of Bonn 2007-10) before becoming appointed as a professor at Ghent in 2010. He is a member of the board of directors of the Class for Slavic Studies at the Accademia Ambrosiana at Milan. Stern has authored two books: Die Liederhandschrift F 19-233 (15) der Bibliothek der Litauischen Akademie der Wissenschaften (The Song Manuscript F 19-233(15) of the Library of the Lithuanian Academy of Sciences, Böhlau, 2000) and Tajmyr-Pidgin-Russisch: Kolonialer Sprachkontakt in Nordsibirien (Taimyr Pidgin Russian: Colonial Language Contact in Northern Siberia, Sagner, 2012). His publications span a wide range of topics within the fields of Slavic medieval philology, contact linguistics, and sociolinguistics. He has written articles on eastern Slavic religious songs, Byzantine-Slavic hagiography and hymnography, Ruthenian Bible translations in the Reformation age, birch bark documents, Russianlexifier pidgins, Trasianka, and Balkan linguistics.

**ROMAN TASHLITSKYY** is a metadata creation specialist at the University of Toronto Libraries. He is a PhD candidate in the Department of Slavic Languages and Literatures, University of Toronto. His research focuses on cultural life in Kyiv during the revolutions of 1917. He holds an MA degree in Comparative Literature from San Francisco State University.

**JENNY TOVES** is a software architect manager at OCLC (a global library cooperative) Research where she leads a team focused on data. Her research areas include VIAF (Virtual International Authority File) and FRBR (Functional Requirement for Bibliographic Records). VIAF is a joint project of several national libraries, implemented and hosted by OCLC. The project's goal is to lower the cost and increase the utility of library authority files by matching and linking the authority files of national libraries, and then making that information available on the Web. FRBR is a model that defines how bibliographic records can be clustered into intellectually related works. OCLC Research's FRBR project clusters all of WorldCat records using VIAF data to enhance the matching processes. Additionally, Toves's team researches ways to use data science techniques to improve data and access to data.

**KOSTIANTYN YANCHENKO** is a PhD candidate in the Department of Journalism and Mass Communication at the Faculty of Business, Economics, and Social Sciences, University of Hamburg, Germany. His ongoing dissertation project examines relationships between storytelling and populism, viewing the latter from the perspective of narratology. He holds a double MA degree in Journalism, Media, and Globalization from the universities of Aarhus (Denmark) and Hamburg, as well as a BA degree in Journalism from the Ivan Franko National University of Lviv. Before starting an academic career, Yanchenko had been freelancing for numerous Ukrainian media outlets. His current research interests include populist communication, journalism studies, and media landscapes of Ukraine and other eastern European countries.

**PRZEMYSŁAW ŻURAWSKI VEL GRAJEWSKI** is a researcher and a teaching professor in the Faculty of International and Political Studies at the University of Łódź. He holds a PhD in History from the University of Łódź (1997) and a Habilitation degree from the Institute of Political Studies of the Polish Academy of Science (2014). He served as an expert on Ukraine for the Office of the Minister of National Defence of Poland and for the Office of the Undersecretary of State—Government Plenipotentiary for European Integration and Foreign Aid (of Poland). In 2006-09 he was a visiting professor at the Belarusian European Humanities University in Vilnius, in 2008 he was a visiting lecturer for the KSAP (National School of Public Administration, Poland), and in 2006-12, he was a researcher at the Natolin European Centre (Poland). In 2015-20, Żurawski vel Grajewski served as a coordinator of the Security Defence and Foreign Policy Section in the National Council of Development at the Office of the President of Poland, and in 2016-20, he was a member of the Polish-Ukrainian Partnership Forum (a

consulting body for the ministries of foreign affairs of both countries). In 2015-17 and from 2020 onward he was engaged as an advisor to the Minister of Foreign Affairs of Poland. Since December 2020 he has been an advisor to the Parliamentary Committee of Foreign Affairs of the Sejm (the Lower Chamber of the Polish Parliament).